
LA TAPA

Sello postal de Alemania Federal (2005). Homenaje a personalidades. Conmemorativo a los 100 años de que a Robert Koch le fuera otorgado el premio Nobel de Medicina y Fisiología “por sus investigaciones y descubrimientos en relación con la tuberculosis”.

El sello está acompañado de bandeleta con la firma de Robert Koch. Catálogo *Ivert et Tellier* N° 2321. Sello y fotografía: Dr. Claudio Zuckerberg.

Robert Koch nació en Clausthal, Baja Sajonia, Alemania. A los cinco años sorprendió a sus padres diciéndoles que había aprendido a leer solo, con los periódicos; de su padre, ingeniero de minas, heredó el gusto por los viajes. Estudió Medicina en la Universidad de Göttingen, fue influido por Henle, su profesor de Anatomía, y después en Berlín por Virchow. Ejerció un tiempo la medicina, después se dedicó a la salud pública y la bacteriología. Sus aportes fueron reconocidos, en el Imperio Alemán su carrera fue ascendente. En 1885 fue nombrado profesor de Higiene y director de Higiene de la Universidad de Berlín, en 1890 Cirujano General, Ciudadano de Honor de Berlín, y en 1891 profesor honorario de la Facultad de Medicina de Berlín y director del nuevo Instituto de Enfermedades Infecciosas. No le faltaron ni discípulos ni reconocimiento internacional, larga es la lista de honores que recibió antes de que se le otorgara el Premio Nobel. Koch murió en 1910 en Baden-Baden. (http://www.nobelprize.org/nobel_prizes/medicine/laureates/1905/koch-bio.html).

Las diferencias de Koch y sus discípulos con Pasteur y los suyos son conocidas, no tanto las razones. Agnes Ulmann, profesora del *Institute Pasteur* de París, analiza esas razones con esmero e incluye, entre ellas, la mala traducción del francés al alemán de “*recueil* (selección, compilación) *allemand*” por “*orgueil* (orgullo, arrogancia) *allemand*,” en una reunión en Ginebra en 1882. Pasteur no sabía alemán, Koch no sabía francés. (Pasteur-Koch: Distinctive ways of thinking about infectious diseases. *Microbe* 2007; 2: 383-7)

Ver Artículo Especial en p 396